

■実践演習

Part A : 現在分詞

① Look at <the [rising] sun>.
V O

(あの昇っている太陽を見て。)

② Look at <the [setting] moon>.
V O

(あの沈んでいる月を見て。)

③ Look at <the [flying] birds>.
V O

(あの飛んでいる鳥を見て。)

④ <I> saw <a [playing] kid>.
S V O

(私は遊んでいる子供を見た。)

⑤ <I> saw <a [running] girl>.
S V O

(私は走っている女の子を見た。)

⑥ <I> saw <a [walking] man> (yesterday).
S V O M

(私は昨日歩いている男の人を見た。)

⑦ <The [sleeping] baby> is <Tom>.
S V C

(その寝ている赤ん坊はトムです。)

⑧ <The [walking] baby> is <John>.
S V C

(その歩いている赤ん坊はジョンです。)

⑨ <I> heard <a (very) [interesting] story>.
S V O

(私は非常に興味を持たせる話を聞きました。=私は非常に興味深い話を聞きました。)

↑意識と直訳の両方を理解しておくべし。以下にある、他動詞の分詞形の訳についても同様。

⑩ <Baseball> is <a (very) [exciting] sport>.
S V C

(野球は非常に興奮させるスポーツです。=野球は非常に興奮するスポーツです。)

Part B : 過去分詞

① <[developed] countries>.
(先進国：ここでの developed は自動詞の過去分詞で「発達した」の意味になる)

② <You> can see <[many] [fallen] leaves>.
S V O
(あなたは沢山の落ち葉を見ることが出来ます。)

③ <I> have <a [broken] watch>.
S V O
(私は壊れた時計を持っている。)

④ <I> found <an [opened] letter>.
S V O
(私は開けられた手紙を見つけた。=私は開いた手紙を見つけた。)

⑤ <I> found <an [injured] boy>.
S V O
(私は傷つけられた少年を発見した。=私はけがをした少年を発見した。)
→「人は自分からけがをするのではなく、けがをさせられるのだ」とネイティブ・スピーカーは考へる。

⑥ <I> found <my [stolen] wallet>.
S V O
(私は、自分の盗まれた財布を発見した。)

⑦ <I> like <[boiled] eggs>.
S V O
(私はゆで卵が好きだ。)

⑧ (There) is <a [broken] plate> (on the table).
M V S M
(机の上に壊されたお皿があります。=机の上に壊れたお皿があります。)

Part C : 後置修飾

① <The baby [sleeping (in the bed)]> is <Tom>.
S V C
(ベッドで眠っているその赤ちゃんはトムです。)

② <The girl [reading <the book>]> is <Mary>.
S 意O V C
(その本を読んでいる少女はメアリーです。)

③ <The girl [beating <Tom>]> is <Mary>.
S 意 O V C
(トムをぶっているその少女は、メアリーです。)

④ Look at <the boy [running (over there)]>.
V O
(あそこで走っている男の子を見て。)

⑤ <The car [parked (on the right)]> is <Benz>.
S V C
(右に止められている車はベンツです。)

⑥ <We> crossed (over the bridge [made of stone]).
S V M
(私たちは石で造られた橋を渡った。)

⑦ <We> met <a man [called Mr. X]>.
S V O
(私たちは Mr. X と呼ばれる男に会った。)

Part D : 空欄補充

① Some people got up early and enjoyed the (rising) sun.
(何人かの人々は早起きをして、昇っている太陽を楽しんだ。)

② Take pictures of those (flying) birds.
(その飛んでいる鳥たちの写真を撮って。)

③ He can repair a (broken) watch.
(彼は壊れた時計の修理をすることができる。)

④ That man (walking) over there is my husband.
(そこを歩いているあの男の人は、私の夫です。)

⑤ The cup (bought) by him was very expensive.
(彼によって購入されたそのカップはとても高かった。)

⑥ The (excited) people began to shout.
(興奮させられた人々は叫び始めた。＝興奮した人々は叫び始めた。)

⑦ They enjoyed the (exciting) game.
(彼らは興奮させる試合を楽しんだ。=彼らは興奮する試合を楽しんだ。)

⑧ The (surprised) dogs began to bark.
(驚かされた犬たちは吠え始めた。=驚いた犬たちは吠え始めた。)

⑨ We heard the (surprising) news.
(私たちはその驚かせるニュースを聞いた。=私たちはその驚くべきニュースを聞いた。)

Part E : 補語となる分詞

① <Tom> kept [waiting for her].
S V C
(トムは彼女を待ち続けた。)

② <He> came [smiling (happily)].
S V C
(彼は幸せそうに笑いながら来た。)

③ <He> stood [listening to <music>].
S V C 意o
(彼は音楽を聴きながら立っていた。)

④ <The door> remained [locked].
S V C
(そのドアは鍵を掛けられたままであった。)

⑤ <She> sat [surrounded (by her dogs)].
S V C
(彼女は自分の犬に囲まれて、座っていた。)

⑥ <We> can see <[many] children> [waving <their hands> (to us)].
S V O C 意o
(沢山の子供たちが私たちに手を振っているのをみることが出来ます。)

⑦ <Tom> kept <her> [waiting] (at the station) (for an hour).
S V O C M M
(トムは彼女を駅で一時間待たせた。)

⑧ <I> saw <the car> [driven (by someone)].
S V O C
(私はその車が誰かによって運転されているのを見た。)

⑨ <She> got <her watch> [repaired].
S V O C
(彼女は時計を直してもらった。)

⑩ <I> had <my house> [cleaned].
S V O C
(私は家を綺麗にしてもらった。)

Part F : 分詞構文

① (Hearing <my voice>), <the dog> stopped <barking>.
M 意 O S V O
(私の声を聞くと、その犬は吠えるのをやめた。)

② (Walking (along the street)), <I> saw <a movie star>.
M S V O
(通りを歩いている最中、私は映画スターを見た。)

③ (Feeling [tired]), <I> didn't go (to the party).
M S V M
(疲れていたのので、私はパーティーへ行かなかった。)

④ <She> was walking (alone), (talking (to herself)).
S V M M
(彼女は独り言を言いながら、一人で歩いていた。)

⑤ <He> went out (of the room), (laughing (loudly)).
S V M M
(彼は大声で笑いながら、部屋から出た。)

⑥ (Staying (another week)), <you> will be able to see <the cherry blossoms> come (into flower).
M S V V O C M
(もう一週間滞在すれば、あなたは桜が咲くのを見ることができるでしょう。)

⑦ (Taking <a taxi>), <you> will be [in time] (for the game).
M 意 O S V C M
(タクシーを使えば、あなたはその試合に間に合うでしょう。)

⑧ (Having <a [bad] headache>), <she> went (to the office).
M 意 O S V M
(ひどい頭痛がしていたが、彼女は出社した。)

Part G : 分詞構文応用

- ① (Seen from <the top [of this building]>), <[running] cars> look [like toys]. →ここでの like は前置詞。
M S V C
(この建物のてっぺんから見られると、走っている車はおもちゃのように見える。=この建物のてっぺんから見ると)
- ② (Filled (with delight)), <she> danced (around the room).
M S V M
(喜びで満たされて、彼女は部屋中を踊りまわった。)
- ③ (Not having watched <today's news>), <I> didn't know (about the accident).
M 意O S V M
(今日のニュースを見ていなかったので、私はその事故について知らなかった。)
- ④ (Having read <the newspaper>), <I> began <my work>.
M 意O S V O
(新聞を読んだ後、私は自分の仕事を始めた。)
- ⑤ (<It> being [cold]), <I> entered <the café>.
M S V O
(寒いので、私はカフェに入った。)

Part H : その他の構文

- ① <She> left <the house> (with <tears> [running (down her cheeks)]).
S V O M
(彼女は涙を頬に流しながら、家を出た。)
- ② <She> talked (to me) (with <her eyes> [shining]).
S V M M
(彼女は目を輝かせながら、私に話しかけてきた。)
- ③ <He> watched <the news> (with <his arms> [folded]).
S V O M
(彼は腕を組んだまま、そのニュースを見た。)
- ④ (Speaking of soccer), <my cousin> is <a [professional] soccer player>.
M S V C
(サッカーといえば、私の従兄はプロサッカー選手です。)
- ⑤ ((Frankly) speaking), <I> don't like <her>.
M S V O
(率直に言って、彼女のことは好きでない。)